

Art des Fahrzeuges Lastwagen- Fahrgestell	Fabrikmarke O M	Typ L u p e t t o N 3 N 3 L	*) Modell- jahr 1963	Typenschein Nr. 4' 1 6 4-A
Merkmale "Lupetto CH" auf Frontwand.- "Typo N3 *)"- "IGM TS 4164-A" auf Hersteller-Plakette, in Kabine links vom Instrumentenbrett Betriebsstoff Diesel Anzahl Zyl. 4				
Hersteller des Fahrgestells	O M, Brescia (I) - Importeur V I B E A Import SA, Lugano			
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	rechts vorn seittl. auf Längsträger vor hinterer Federbrücke + a. Plakette			
Motor-Nr. eingeschlagen	links hinten auf Block, hinter Oelzufüllstutzen			
Motor-Typ	C O 1 K / 2			
Lage des Motors	vorn	Motorbremse		
Zyl.-Inhalt	4'156 cm³	Anhängerbremse	Aussonnmasse in mm *)	
Takte	4	Getriebeart mech. synchron.	Seilw./Spill	Länge
Kühlung	Luft	Anzahl Vorwärtsgänge	5	Zughaken
Antrieb	Heck	Geschw. 1. Gang	Spur V.	1'630
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang	Spur H.	1'482
Anzahl Reifen	6	Differentialsperre	Wendekreis	*)
Fussbremse	hydraulisch, 2-Kreis, Innenbacken, auf alle Räder			
Handbremse	mechanisch, Innenbacken, Kabel/Gestänge/Kabel, auf die Hinterräder			
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung
leer				Dimension
Nutzlast	je nach Aufbau			Pneu-Tragk.
Gesamtgew.				8 Ply
Fabrikgarant	1'700	1'950	3'500 *)	Truck Type
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.				Anzahl Türen
Lenkung: Lage	links oder rechts - Front			Motor-Marke
Bohrung	105			Hub
Karosserie-Form	geschlossene Kabine			
Zahl der Plätze: Total	2	(vorn	Mitte	hinten)
				Stehplätze
				Überhang H. 65 SAE
				Brems-PS 58 IGM
				Steuer-PS 21,16

+)				6/ Blinker mit Kontrollampe
Fernlicht	2/ SIEM NL A 1564			Fahrleistungsanzeiger V = komb.m.Standlichter (weiss)
Abblendlicht	2/ Duplo symmetrisch			seitlich hinter Kabinentüren (orange)
Standlichter	2/ separat, oberhalb Scheinwerfer	H = separat neben Schlusslichter		(orange)
Nobellampe			Scheibenwischer 2/ elektrisch	
Schlusslicht	2/ komb. mit Stoplichter		Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Klang)	
Rückstrahler	2/ separat		Rückblickspegel 2/ aussen an Kabine	
Stoplicht	2/ komb. mit Schlusslichter		Geschwindigkeitsmesser km/h	
Kontrollschildbeleuchtung	links, kombiniert		Gefährliche Bestandteile	
Rückfahrlicht				
Elektr. Anlage	12	Volt		
Lärmmessung	78	dB bei 2'200 U/min	- Warnvorrichtung = 99 dB.	

Bemerkungen und Ausnahmen

*) Modelle:	Radstand	Länge	Rückw. Kabine	Ueberhang	Spurkreis	Leergewicht
			Mitte H'Achse	H	Ø	
N 3	2'600 mm	4'430 mm	1'930 mm	950 mm	10,10/11,00 m	2'100 kg
N 3 L	3'000	5'020	2'350	1'140	11,40/11,75	2'120

**) Gewichtsgarantie: Inklusiv Toleranz.

+) Ausrüstung: Lichthupe muss auf Fernlicht geschaltet sein (nicht auf Abblendung).
 Original-Rückstrahler zu klein.- Mindestmass 40 cm² Ø 67 mm.
 Wird bei Montage der Karosserie ergänzt oder abgeändert und ist vom kantonalen Experten bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.

Ort und Datum der Typenprüfung Lugano, 28.2./1.3.63

Die Typenprüfungskommission